

Los Sábados Literarios

"LA TARDE"

Las manzanas verdes

Entre las casas de Naira y de Braulio, había un manzano; pero este manzano pertenecía verdaderamente a la casa de Naira. Braulio y Naira, eran dos pequeños campesinos que se amaban. Amábase pero eran desdichados. Pues Naira vivía minuciosamente vigilada por la tía Misericordia que era también su madrina y que la había criado.

No abandonada aún con la timidez de la sumaria correspondencia de los suspiros, sorprendió a la tía una tarde, muy arrobado y colorado, al pié del árbol solariego; tan tembloroso él en la turbación de su dicha, que las piernas se le volvieron longanizas y no pudo moverse, sintiéndose horriblemente descubierta e idiota, anonadada ella por emoción tan tumultuosa, que sólo supo arderse más en rubor como una brasa soplada, y bajar mucho la cabeza, y denunciarse más con las dos lágrimas clarísimas y grandes en que se desbordaron sus párpados presurosos. Y para colmo, al airado, ¿qué haces aquí? de la tía, su confusión había impuesto la necesidad de responder: Buscaba manzanas... Manzanas en Febrero ¿cuando no son todavía más que bolitas verdes de insoportable acritud! Todo lo cual fue emporado aún por el aturullado Braulio, que añadió con la falsedad más visible de este mundo: Buscábamos manzanas...

La tía adoraba a Naira; pero tenía; respecto al decoro, escrúpulos tiránicos, y hasta cierto inconsciente escándalo de solterona, azás inconsciente por cierto, pues gozaba de una inmensa bondad—ante el esplendor de aquella primavera. Así, no pudo menos, mientras endilgaba por un brazo a la chica en autoritario rumbo de hogar defendido, no pudo menos de volverse hacia Braulio, diciéndole con la indignación irónica que merecía su falsedad: ¿Manzanas atrevido? ¡Están verdes!

Los chicos, a decir verdad, no se habían dicho una palabra, y hasta ignoraban el secreto de su encanto.

Los catorce años de él y los doce de ella, eran demasiado ignorantes para definirlo; pero despedido Braulio inexorablemente de la casa de Naira, el dolor habló en él y muy luego comprendió que estaba enamorado. El ridículo incidente del manzano, había cavado no obstante, un abismo para el chico. Aún hablando solo a Naira, jamás hubiese osado declararle su amor.

Entonces, después de bien padecer, como es justo, decidió em-

ESPECIALIDADES

DE LA

FARMACIA MISIONES:

LAS RECETAS de los SEÑORES MÉDICOS

LA ATENCIÓN PERMANENTE

Y LA OFICINA de ANÁLISIS

Siempre precios módicos

TÓNICO PATICOD

JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS

POSADAS

ACABA DE APARECER

"La Guerra de Francia"

por

León R. Naboulet

Se vende en la "Librería del Colegio" a \$ 1.00 el ejemplar.

plear el lenguaje de los símbolos, caro a los amantes, ideando una estrategia. La estación fue mala. El manzano perdió casi toda su fruta antes de que llegara a pintar.

Verdad es que algo insólito concurría a agravar las naturales plagas, pues durante varias noches, la tía creyó oír ruidos en el árbol: quizá alguna comadreja. Pero andaba mal de salud para levantarse, y Naira tenía miedo. Así llegó Mayo, precocemente frío para peor.

La pobre tía Misericordia tosía mucho, pero, enternecida por la enfermedad, mimaba como nunca a Naira, cuyo perdon era ya completo.

Naira se había puesto endiablidamente bonita, lo cual aumentaba, como es natural, el dolor de Braulio, que seguía sin poder hablarla. Su furtiva comunicación tuvo que limitarse a señalarle dos o tres veces el manzano.

Una siesta, la tía, que decididamente enfermaba, cosía disfrutando del solcito ya invernal al pié del árbol, cuando Naira notó de pronto que se había dormido.

Sueño profundo, sin duda, en la tía apacibilada de la huerta. Naira decidió entonces subir al manzano. Por más que escudriñara desde abajo la copa, no podía discernir hasta entonces el ademán de Braulio. Unas cuantas trepadas, llevarónla con ágil suavidad de ardilla hasta los altos gajos. Allí, entre las hojas, quedaban solamente cinco manzanas. Exigua cosecha que hizo, sin embargo, desfallecer dulcemente su alma; pues sobre el carmin de cuatro de ellas resaltaban en verde de tierra otros tantos corazones atravesados por la flecha inmortal. Pero cuando su mano se extendía hacia la quinta fruta, sintió un vértigo de pronto.

Sobre el caballete de la pared medianil que los gajos del árbol cobijaban, apareció la cabeza de Braulio. Una mirada lo reveló todo; y heróico, rojo, delicioso y terriblemente audaz para el corazóncillo de Naira, el imprudente comenzó a subir. Inútiles fueron los ademanes desesperados con que la chica procuró contenerle. El caso es que, no pu-

diendo ya descender, hubo de esperarle, muda, en esa deliciosa alarma que la mujer goza como una embriaguez suprema bajo el imperio de la intriga y la fatalidad. Caudentes de intimidad, breves palabras explicaron todo.

De esas palabras cuyo anhelo siente en soplos que anticipan besos, muy junto a ella la orejita muy roja. El trepó durante las pasadas noches al árbol, buscó al tanteo las frutas, pegó sobre ellas los papelititos destinados a impedir la coloración del punto que cubriesen, para declararle así su amor con galantería pastoril, en la noble madurez de las manzanas. ¡Ah, y también se había vengado! Podía verse esto en la única fruta no cortada aún por Naira.

Resaltaban sobre ella, en efecto, en zurdas letras, estas palabras: «la tía»; y al lado mismo una calavera con las dos tibias de rigor. ¿Cómo resistir al beso que merecían, sin duda, tan buen amante y tan graciosa ocurrencia? ¡Ay! pero aquel beso provocó una catástrofe. Pues sin que supieran cómo, hete aquí que, al unirse sus labios, Naira dejó escapar de su regazo las frutas. Al cuadruple golpe despertó la tía, y recogiendo el cuerpo del delito (afortunadamente la manzana vengativa quedaba en poder de Braulio) levantó la cabeza.

Bastaba la pintura de las frutas para revelar todo; así es que hubo de prenderse en gran cólera. Pero la actitud de los chicos era tan cómica, estaban verdaderamente tan necios y tan lindos, que la tía se echó a reír, diciendo: Vamos, Braulio, vamos. Tira la otra manzana. ¡La otra manzana! Aquí sí que se hundía toda la felicidad. Entonces Naira tuvo una inspiración. Arrebató la fruta a su compañero, y de un mordisco se comió la injuriosa figura. La tía, sin embargo, perdonó todo, a cambio de la verdad.

Jabón Montejano

Tiene un agradable olor, Espumoso y resistente, Es de todos el mejor, Así lo dice la gente.

II

Valles sin lindes, mares sin riberas, cavernas, bosques densos y titánicos, montañas que a los cielos desafían y hundien la base en insondables lagos, en jagos insondables siempre mudos de misteriosos bordes escarpados, gélidos las os, curvas innumerables aguas un Cielo copian tético y extraño.

III

Orillas de esos lagos que reflejan siempre un Cielo fatídico y hurano, cerca de aquellos bosques gigantescos, enfrente de esos negros océanos, al pie de aquellos montes formidables, de esas cavernas en los hondos antros, vense a veces fantasmas silenciosos que pasan a lo lejos sollozando, fúnebres y dolientes... ¡son aquellos amigos que por siempre nos dejaron, caros amigos para siempre idos, fuera del Tiempo y fuera del Espacio!

IV

Para el alma nutrida de pesares, para el transido corazón, acaso es el asilo de la paz suprema, del reposo y la calma en Eldorado. Pero el viajero que azorado cruzara la región no contempla sin espantos que a los mortales ojos sus misterios permanentemente se guardan sellados, así lo quiere la Deidad sombría que tiene allí su imperio incontrastado

V

Por esa senda desolada y triste que recorren tan sólo ángeles malos, senda fatal donde la Diosa Noche ha erigido su trono solitario, donde la inexplorada, última Thule estufa en sombras sus contornos

con el alma abrumada de pesares, transido el corazón, he pasado... He pasado en pos de los que huyeron fuera del Tiempo y fuera del Espacio.

EDGAR POE

De "Juvenillas"

Por el Dr. Domingo Sasso

EL MUNDO MARCHA

El mundo marcha y marcha, aún que en exceso El progreso la arrastra. Es el progreso, ¡Todo marcha con él!... ¡Pero alienten con los corazones! Las acciones, que son, buenas acciones... ¡Suelen premio tener!

Y yo, a mi vez te digo: Que las maldades gratuitas Suelen tener su castigo. Y lo tendrán, Tus inobedientes amantitas.

GILDO

NOTAS INTERESANTES

En el año 1915 había en el mundo 24.508 buques mercantes a vapor, de travesía, con un tonelaje en junto de 45.730.220 y 6.202 a vela, con 2.530.561 toneladas. Más del 43 por ciento de este tonelaje está bajo la bandera británica, siguiendo en orden de importancia la de Norte América, Alemania, Noruega, Francia, el Japón, Italia, Holanda, Suecia, Rusia y España.

La población del mundo está calculada en 1.023.000.000 que se descomponen en esta forma:

PIDA Ud. LA CERVEZA

"CRISTAL"

La más sana y agradable



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO DE ESTUDIOS CIENTÍFICOS Y DE INVESTIGACIÓN

BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES

Hotel 'Misiones'

DOMINGO, AGOSTO 27 DE 1916

MENÚ

COMIDA	CENA
Fiambra Jamón Ravioles á la Genovessa Pescado Coliflor en salsa Asado de cerdo con ensalada	SOPA Estofado Gallina saltada con ensalada Empanadas á la criolla Pan Cakes

Asia, 990 millones; Europa, 400 millones; Africa, 170, América del Norte, 110; América del Sur, 35; Regiones Polares 8.

Sueldo anual de algunos soberanos de Europa: el emperador de Austria tiene 4.567.000 \$ oro; el rey de Bulgaria 416.000; el emperador de Alemania 3.737.186; el rey de Grecia 489.600; el de Inglaterra 2.350.000; el de Italia 2.932.600 (sin contar otros gastos de la familia real); el sultán de Turquía 5.000.000; el rey de Noruega 187.619; el de Montenegro 72.000; el de Rumania 240.838; la reina de Holanda, 260.000.

LA GUERRA EUROPEA

Condena del defensor de Goriza—Ofensiva rusa en el asiático—Evacuación de Bitlis—Divisiones turcas dispersadas—Concentración de fuerzas rusas en el Danubio—Ofensiva en la Macedonia—Los búlgaros rechazados en varios puntos—Bombardeo en la frontera francesa—Los heridos alemanes—El submarino «Deutschland».

OTRAS NOTICIAS

Buenos Aires, Agosto 26.—El doctor Penna, presidente del Departamento Nacional de Higiene, pidió la jubilación.

—Renunció a su cargo el ministro de Hacienda de la provincia de Buenos Aires, por diferencias con el gobernador doctor Marcelino Ugarte.

—Anunció de Entre Ríos, que sigue empeorándose la cuestión política.

Montevideo, Agosto 26.—El lunes próximo se constituirá el ministerio y se solicitará venia a la legislatura para promover los grados inmediatos á varios jefes y oficiales del ejército y la armada. En cuanto a los ministros que compondrán el gabinete, se sigue hablando de la candidatura de Amérga, Blas y Vidal Bram, Lagamilla, Rivas, Dufrechau y Terra.

Valparaíso, Agosto 26.—Anunciase que en Iquique y Antofagasta se sintió un fuertísimo y prolongado temblor, causando la alarma en la población. Se sabe que el temblor ha causado grandes perjuicios materiales, ignorándose hasta ahora si hubo pérdidas de vidas.

Roma, Agosto 26.—Telegrafían de Pesaro que han vuelto a producirse otros temblores de tierra en el intervalo de pocos minutos, siendo ellos bastante violentos. A pesar de eso, los edificios que están apuntalados como consecuencia de los temblores anteriores, resistieron, no produciéndose mayores perjuicios materiales.

Roma, Agosto 26.—Despachos llegados de Ginebra, refieren que según noticias allí recibidas la corte marcial reunida en Klagenfurt condenó al general austriaco Liedel que defendía Gorizia cuando la tomaron los italianos a ser excluido del ejército,

con la pérdida de su rango y sin concederle ninguna pensión.

Petrograd, Agosto 26.—El parte dado a conocer por el Estado Mayor ruso, dice así: Reanudamos la ofensiva en todo el frente asiático, obteniendo éxitos importantes.

Los turcos vista la proximidad de los moscovitas evacuaron Bitlis.

Continúa desarrollándose favorablemente nuestra ofensiva al oeste del lago Van. En dirección a Mosul, perseguimos a los restos de las divisiones turcas dispersadas.

En la Bukovina seguimos avanzando a lo largo de todo el frente.

Londres, Agosto 26.—Anunciase que Rusia está concentrando un fuerte ejército en la orilla del Danubio y Prath.

Estímase que dentro de poco se producirá algún combate de importancia.

Atenas Agosto 26.—Anunciase que los griegos siguen combatiendo, dispuestas a contener el avance de los búlgaros en la Macedonia.

Las fuerzas búlgaras se retiraron de la región del lago Tabino, después de sufrir grandes pérdidas.

Atenas, Agosto 26.—Informes de Salónica refieren que continúan realizándose violentos duelos de artillería en el frente serbio.

Añaden los despachos que la ofensiva se desarrolla victoriosamente contra los búlgaros, los que son rechazados gradualmente en dirección a la frontera.

Los serbios hicieron 208 prisioneros de la tercera división búlgara.

París, Agosto 26.—Despachos de Salónica, informan que fueron rechazados todos los contraataques que el enemigo emprendió cerca de la frontera con su ala

izquierda.

Nuestras tropas ocuparon y conservan las posiciones conquistadas hace varios días donde establecieron el cuartel general.

Roma, Agosto 26.—En la frontera francesa se sintió un gran bombardeo en numerosos puntos del frente. Opinase que se están librando combates de artillería entre alemanes y franceses.

La Haya, Agosto 26.—Comunican de Bélgica, que sigue aumentando el número de trenes hospitalares que atraviesan las zonas francesas y belgas situadas detrás de las líneas alemanas. Eso indica que el número de heridos teutones, está siendo considerable.

Amsterdam, Agosto 26.—Anuncian de Berlín que siguen con actividad los preparativos para el nuevo viaje que emprenderá el submarino «Deutschland» con rumbo a los Estados Unidos. Los empresarios del submarino han rechazado muchos flotes a causa de la aglomeración de mayor cantidad de carga de la que esperaban.

Roma, Agosto 26.—Anunciase que en la zona de Gorizia, continúan desarrollándose combates de artillería. Los austriacos fueron rechazados en los diversos ataques que iniciaron contra las posiciones italianas.

NOTICIAS VARIAS

Sub Prefectura

Por razones de seguridad personal y orden, el señor Sub Prefecto ha prohibido que suban a bordo de los vapores que hacen la carrera al Alto Paraná, a las mujeres y hombres vendedores de comestibles y otros artículos.

En libertad el detenido peón de Municipalidad Gregorio Landes.

Altura del agua	mts. 0.04
Río bajó	» 0.02
Pasajeros entrados	202
» salidos	190
Exptes. entrados	10
» salidos	12

Oficial de Guardia Ayudante Moisés Fernández.

Distrito Militar Nro. 40

El señor Miguel de León ex-juez de Paz de Barracón debe presentarse a este distrito a cobrar sus honorarios por enrolados y fallecidos.

El Jefe

Almacén Popular

Esta acreditada casa, queriendo una vez más demostrar a su selecta y numerosa clientela que no omite sacrificio alguno en traer la mejor calidad de mercaderías del ramo, acaba de recibir el ACEITE BUTONI, reconocido el mejor por su genuinidad, siendo hoy exportado en gran cantidad por todo el mundo que, por su esmerada filtración se ha hecho el más preferido entre los aceites de mesa y cocina.

PROBARLO ES ADOPTARLO
Se vende en este Almacén, calle San Martín y Ayacucho.

Gran Remate de Aduana

POR
FÉLIX SOLARI

Sin Base Sin Base

El día 30 del corriente, Miércoles, a las 9 a.m. en el local del Resguardo de este puerto, por disposición del señor Receptor de Rentas Nacionales, don Rafael Garmendia, vendere SIN BASE y al mejor postor, varios artículos provenientes de comisos y abarroces, consistentes en Cigarros de hoja, Caca, Trabaos, Dulces y otros artículos que se detallan a continuación y dos Cajas de tablas, todo lo que estará a la vista de los interesados en el expresado local.

- DETALLE:
- 1. 12.500 cigarros de hoja paraguayos
 - 2. 11.807 id id id id
 - 3. 12.500 id id id id
 - 4. 7.500 id id id id
 - 5. 10.000 id id id id
 - 6. 8.000 id id id id
 - 7. 9.000 id id id id
 - 8. 60 paquetes cigarrillos y 10 paquetes cigarros Jacobo de 10 cada uno.
 - 9. 1 cajón con 16 latitas dulce guayaba yaguay.
 - 10. Un rollo cueros curtidos carpincho 16 ks. y un fardito carne seca con 10 ks.
 - 11. Un barril de caña con 208 litros
 - 12. Un id id id id 144 id
 - 13. Un id id id id 55 id
 - 14. Ocho fardos tabaco colorado en hoja con 204 kilos
 - 15. Dos kilos tabaco negro en cuerda con 74 kilos.
 - 16. Veintiseis cajas cigarros de hoja, varias marcas, de 25, 50 y de 100 cada una, con 8 kilos en todo.
 - 17. Una cañosa de tablas.
 - 18. Un rollo de tabaco negro con 10 kilos, 2 cajitas cigarros de hoja de 25 cmo, 300 cigarros de hoja comunes y una bolsita yerba molida con 2 1/2 kilos.

- 19. Tres bolsas yerba canchali con 250 ks.
 - 20. Diez fardos de tabaco colorado en hoja con 385 kilos.
 - 21. Un barril caña paraguay con 187 litros.
 - 22. Una cañosa de tablas, colora 5 mts., marca 1 mt. 43 cent. y puntal 0 mt. 43 cent.
 - 23. Dos tamajuanas caña con 20 litros y 3.500 cigarros de hoja, sueltos.
 - 24. Un barril caña con 26 litros.
 - 25. Un id id id 100 id
 - 26. Un id id id 98 id
 - 27. Tres kilos tabaco negro con 42 kilos vacías.
 - 28. Veintiseis tamajuanas y 200 botellas vacías.
- Comisión 10 % a cargo del comprador. Por más datos ocurrir á mi Escritorio.
- FÉLIX SOLARI.

AVISO

Se vende una buena cocina económica, toda de hierro laminado, sin defecto. Tiene toda comodidad; plancha de 1 mt. x 55 ct. Para más informes a esta imprenta.

Aviso de licitación

Llámanse a propuestas por el término de treinta días, para la ejecución del servicio de transporte de correspondencia entre Posadas y Corpus. Por el pliego de condiciones y demás datos ocurrir a la Oficina de Correos de Posadas. Posadas, Agosto 21 de 1916. J. B. GIMÉNEZ.

TRASLADO

La Joyería del señor Félix V. Blanco, se ha trasladado a la calle San Martín, al lado del Correo, donde queda como siempre en las órdenes que quieran confiar sus clientes.

Villa Iguassú

(EX-COLONIA MILITAR) (BRAZIL)

ALTO PARANA

Floreciente población, de clima saludable, en franco desarrollo y de gran porvenir por su situación en las cercanías de los famosos SALTOs del IGUAZÚ y del GUAYRÁ.—Lindos sitios y quintas, buenas tierras para agricultura, etc. etc.—A solicitud, se envían informes sobre condiciones de venta y todo lo demás que pueda interesar.

DIRECCIÓN: CENTRO GUAYRÁ—Villa Iguassú—Alto Paraná (Brasil)

JUDICIAL

POR

JACINTO RECA

Próximamente remataré en lotes las espléndidas chacras conocidas por El PALOMAR y GORDILLO.

A PRECIOS TAN BAJOS QUE SERAN SORPRENDENTES

Lotes desde \$ 110 à 250 el más caro

Una parte al contado y el resto pagadero por cuotas mensuales

En su oportunidad anunciaré el día del Remate y se repartirán carteles con planos y condiciones de venta.

¿Queréis vestir a la moda?

Satisfará vuestro deseo

LA CASA TERZI

Única que ejecuta fielmente las últimas creaciones, cuyo dueño, profesional de notoria actuación, dirige con esmerada perfección hasta el último detalle

Especialidad en Trajes de Etiqueta

Selección de sock de mercaderías inglesas

Atiende pedidos y remite muestras al Interior—Representación Única y exclusiva de los famosos impermeables BURBERRY'S, Londres.—Trajes de Sport y Equitación

CALLE COLON—PLAZA 9 DE JULIO



CEHIPE
CENTRO DE ESTUDIOS Y PROYECTOS DE PRESERVACIÓN DOCUMENTAL

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.

BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES
CENTRO DE CONOCIMIENTO

Dr. Macedonio Fernández
ABOGADO
Estudio: LAVALLE 560
BUENOS AIRES

Redactará escritos y consultas que le sean solicitadas por correo

Enrique Bertran
ARQUITECTO CONSTRUCTOR

PRESUPUESTOS — PLANOS Y CONSTRUCCIONES EN GENERAL
Por más informes ocurrir: casa del señor JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS
POSADAS

DOLYBAR ENTRE JUNÍN Y SAN LUIS
POSADAS Misiones.

Dr. Juan Parola
MÉDICO-CIRUJANO

Especialmente: Vías urinarias, señoras y niños. — Consultas de 8 a 10 a. m. y de 2 a 5 p. m. — Calle Junin entre Córdoba y Rioja.

JULIO DIONISI
Constructor de obras
Planos y Presupuestos
Construcciones en general
25 DE MAYO Y TENEBE RIOS

Barriitos de 3 litros y el exquisito café Ouro Preto.
L.A.C.D.

Pueden Visitar
El Almacén POPULAR — recibió: quesitos, queso Parmesano Sorrento, Manteca y el exquisito Café Ouro Preto tarro verde y rojo. Especial surtido de fiambres finos. Visitar esta casa es seriorarse de la verdad.

“La Armonía”
Casa de Gramofonos, Discos, Pías y piezas para composturas. Repertorio especial en canto y música, del País y Extranjero. Único representante de la marca ATLANTA. Se atienden pedidos de la campaña, Calle Santa Fé entre Colón y Félix Azara, POSADAS

“TONICO PATICOD”
Farmacia «Misionse»

CAMPO Brevemente en el «Almacén» popular darán razón sobre un campo en venta para arrendar a cierta distancia de la localidad.

Granja ‘Buena Vista’
Quinta N.º 96 y 97
Calle Bartolomé Mitre
Santo Tomé (Corrientes)

Por tener que ausentarse su dueño, se desea vender esta propiedad, situada en el lugar más pintoresco de la localidad a solo 4 cuadras de la plaza principal, con casa de 5 piezas y dependencias, agua permanente con instalación de molino a viento. Grandes plantaciones de naranjos y mandarinos injertados y simples, como también los hay en almendros y viteros. Limones, Duraznos, Membrillos, Bananos, Ananases y Párras de varias clases y gran variedad de árboles frutales y de adorno.

Por mayores datos dirigirse en la misma a su dueño Sr. Luis Bausset o en esta vereda con Antonio Bausset — Colón esquina Belgrano.

Se desea arrendar
En los alrededores de Posadas, hasta una legua de distancia, se desea arrendar de dos o cuatro chacaras, que tengan casa, galpón y que estén alambrados. Dirigirse a esta Administración.

“Farmacia del Pueblo”
DE
Lindolfo G. Monzón
FARMACÉUTICO

ANÁLISIS QUÍMICO DE INTERÉS CLÍNICO
Sueros Artificiales
ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN AMPOLLAS OBRERAS A LA LÁMPARA

SURTIDO COMPLETO DE DROGAS
PRODUCTOS QUÍMICOS-FARMACÉUTICOS

Oxígeno puro
Prescripciones médicas preparadas con toda prontitud por personal competente y bajo la dirección de su dueño.

Se prepara “606”
Registro de las Recetas llevado con la mayor exactitud para cuando se abraza repetidas
EQUIDAD EN LOS PRECIOS
Aparatos, útiles y productos fotográficos
Buenos Aires esquina Sarmiento
POSADAS

trabajos para afuera de Posadas — Trabajos de empapelado — Bueno Pida muestrás y presupuestos — Sucursal Encarnación (Paraguay).

MAISON HAMARD
CALLE BELGRANO Y FELIX AZARA

Atiende pedidos de artículos generales de las principales casas de Buenos Aires y Rosario
Especialidad en trajes sobre medida para Hombres, Señoras y Niños a PRECIOS DE CATÁLOGO

PLANCHEO Y RETOQUE
= = GRATIS = =
SURTIDO PERMANENTE
De muestrás para cada estación
POSADAS — Misiones

“LA ARGENTINA”
Muebleria y Carpinteria



DE:
Rodolfo Borowski
Surtido completo de todas clases de muebles dormitorios y comedores en todos estilos y maderas. Se hace cualquier trabajo de encargo por fino que este sea con perfección prontitud y esmero, a precio que no admite competencia : :
Se garante los trabajos
Calle Achacucho y rmien
POSADAS Misiones

B. Wasmosy y Cía.

Se ocupan de compras y ventas de toda clase de ganados. — Tienen depósitos permanente de novillos gordos y para Invernarse. — Cuentan con extensas relaciones en el Paraguay. — Datos, informes — transacciones en el ramo.
CONSIGNACIONES
Dirección Telefónica: WASMOSY — Posadas

LÜTZ hermanos

Tienen siempre un buen surtido de MERCADERÍAS GENERALES y reciben constantemente nuevos surtidos. — Venden a precios módicos y prestan atención a sus clientes: condiciones que hacen muy recomendable esta casa.
Posadas — Plaza 9 de Julio esquina Colón y Bolívar — Mision

FOTOGRAFÍA
“LUZ Y SOMBRA”
DE
Ramón O. Dorrego

El que suscribe tiene el agrado de participar a su distinguida clientela y al público en general, que ha trasladado su taller a la calle San Lorenzo y Rioja a una cuadra del Departamento de Policía. Introduciendo a la vez grandes mejoras con lo cual queda suprimido los días nublados y de lluvia, que aún muchos creen que no son buenos como los días de sol. Pues con los grandes objetivos ultra-luminosos y la extrema sensibilidad en las Placas con que cuenta hoy el arte fotográfico, más las galerías de Vidrios, ya no hay días malos. La casa cuenta con todos esos elementos. Las personas que deseen pueden presentarse el día más lluvioso, que tendrá gusto de hacerle un retrato completamente gratis como prueba.

Almacén y Tienda
‘EL PROVEEDOR’
DE
Juan T. Ramirez
Acopio de frutos del país
SAN MIGUEL URUZÚ — ENCARNACIÓN (PARAGUAY)

MODISTA
De la Escuela Superior de Corte de
ROMA
Julia B. de Stefanini
TRAJES de PASEO y CEREMONIAS
BLUSAS VISOS BATONES
— Calle Bolívar 27, 3 de Febrero — POSADAS

Mueblería La Europea
Rogamos a nuestros clientes del interior, que en la primera ocasión que hayan a ésta, se dignen visitar nuestra Gran Exposición de Muebles en la seguridad de que hallarán en cualquier momento algo que les convenga y que comprarán por ser a precios reducidísimos y de construcción sólida y elegante. Estimamos comparen nuestras mercaderías y nuestros precios con los de cualquier otra casa del ramo.
\$ 95 Un juego Dormitorio, de 5 piezas, macisco, lustrado a puño, los costados con tableros, luna biselada, con mármol — les, elástico patentado. **\$ 95**
Embalaje y acarreo hasta la estación ó puerto de salida, GRATIS
P. CHAPOV Y GIRSON
POSADAS MISIONES

Estancia y Colonia "Santa María"

(MISIONES)

Venta de 25.000 hectáreas de Chacra de Campo abierto ò Monte
Lotes de todos tamaños y á 5 AÑOS DE PLAZO

Primera sección ya amojonada y lista para entregar.—Título provisorio al abonar la primera cuota y al terminar el pago se dará enseguida el Título Definitivo.

Terrenos especiales para el cultivo de yerba-mate, arroz, tabaco, algodón, maíz, mandioca, frutales, etcétera.—Seis leguas de Apóstoles, F. C. N. E. A.—Clima saludable

Depósito de Maderas

Compra-Venta de Hacienda

Acopio de Frutos en General

Casa de Negocio y Comisiones

Por más datos dirigirse á:

Parish & Simmelhag

Estancia y Colonia "Santa María"

CONCEPCIÓN DE LA SIERRA

MISIONES—ARGENTINA.

Villa Lanús

De interés para todos
Modo de conjurar la crisis

**VENTA DE TERRENOS POR MEN-
 SUALIDADES Y Á PLAZOS — TIE-
 RRAS INMEJORABLES PARA TODA
 — CLASE DE CULTIVOS —**

En este pueblo, de grandioso porvenir para el futuro, situado á un paso de la capital del Territorio, existe ya una Escuela, Juzgado de Paz, Sub-Comisaría, Capilla, Correos y Telégrafos, Molino Arroceros de Gramajo y Killmer, Carnicería, Panadería, Peluquería, Horno de Ladrillos, y anexo á esto las colonias de Gramajo y Killmer y de Leopoldo Lanús, ambas dedicadas al cultivo de arroz y hortalizas, cría de cerdos, etc., habiéndose inaugurado ya la fabricación de embutidos, industria que adquirirá en poco tiempo grandes progresos.—Adquirir un terreno en este pueblo, es echar las raíces de un brillante porvenir, que asegurará la felicidad á cuantos aprovechen la oportunidad que se les brinda de hacerse propietario sin gran desembolso.

Por mayores detalles y condiciones, dirigirse en Posadas, al señor ANTONIO DENEGLI, calle Bs. As., (casa Magaldi)

ESTABLECIMIENTO GRÁFICO

ALBERDI

Impresiones en General

Especialidad en trabajos comerciales de todas clases

SE IMPRIMEN TAMBIEN:

PREI IODICOS, REVISTAS Y CARTELES

EN NEGRO Y COLORES

— PRECIOS MÓDICOS —

POSADAS

CALLES
 COLÓN Y SARMIENTO

**Se atienden y se despachan
 pedidos para la campaña
 siempre que vengán acom-
 pañados de su importe**

PARA CONSULTAS Y PEDIDOS

DIRIGIRSE AL

— ADMINISTRADOR —

MISIONES

"RETORNO"

En la Librería del "COLEGIO" **Por Claudio Guerdilo, á 2 ps. el ejemplar**

Empresa de Navegación

JACOBSEN HERMANOS

Nuevo itinerario del rápido vapor CUÑATAY entre Posadas y Córpus desde el 1° de Junio de 1916, con pasajeros y encomiendas únicamente. Salidas de Posadas: los Lunes, Miércoles y Viernes, á las 8 a.m. llegando a Córpus a las 2 p.m.—Regreso de Córpus los Martes, Jueves y Sábados a las 8 a.m., llegando a Posadas a las 11.45 a.m.
 Los Domingos la lancha GUARANY hará un viaje redondo en el día, a San Ignacio, saliendo de Posadas a las 7 a.m. y regresando a las 5 p.m.—Las encomiendas se reciben a bordo y en nuestro escritorio.

Ferro Carril Nord Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES

Se pone en conocimiento del público que desde el 1° de Mayo de 1916 rige el siguiente horario de trenes:

LLEGADA A POSADAS	SALIDA DE POSADAS
Miércoles: Internacional de Bs. Aires a Asunción a las 6.30 a.m.	Lunes: Internacional de Asunción a Bs. Aires a las 8.50 p.m.
Viernes: De Concordia, a las 11.12 p.m.	Viernes a la 6 a.m. para Concordia p.m.

"LA TARDE"

Dirección, Redacción y Administración
 COLÓN Y SARMIENTO

Condiciones de la Suscripción Adelantada:

TÉRMINO	Ciudad	Interior	E. or
Por mes.....	1.40		
» trimestre..	4.-		
» semestre..	7.50		
» año.....	15.-		
Número sueto..	0.10		
» atrasado..	0.20		

Para todo lo referente á avisos, solicitudes ó publicaciones de propaganda de cualquier índole comercial, solicítense á la Administración informes sobre tarifa, indicando extensión y lugar en que deseen sean publicados.

Chacra Se alquila ó se arrienda una Chacra, situada sobre la costa del Paraná, cerca del Barán cerca del Tiro Nacional. Tiene casa, galpón y útiles de labranza. Para tratar verse con el señor Domingo López.

ACADEMIA de MÚSICA

ABIERTA DESDE EL 1° DE MARZO

Enseñanza de solfeo, armonía, canto, piano e instrumentos de cuerda.—Leción alterna: honorarios módicos.—Clases en la Academia y á domicilio, atendida personalmente por los profesores José Amador y Alfredo Martini.—Calle Colón entre San Martín y Sarmiento.
 Venta de toda clase de música e instrumentos músicos.
 Representantes entre otras marcas de leñafamosos pianos «Gessler» construidos expresamente para estas latitudes, los que ofrecemos al público garantidos y en inmejorables condiciones de economía y facilidad.

Asistencia Pública Nacional

Compra de víboras

Esta Asistencia acepta las donaciones que se quiera hacerle de Víboras venenosas y paga un peso m. a quien desee venderlas. Las víboras deberán ser sanas y conservar sus colmillos. Se prefieren las más valientes: Yarárá, Coral, La Cruz, Cascabel, Nandurí, etc.
 Estos ofidios se destinan al Instituto Bacteriológico para preparar el suero antivenenoso contra las víboras de la región.
 La Dirección.

— Trabajos Comerciales —

EN NEGRO Y EN COLORES

Encargue Ud. en la Imprenta

Alberdi-

Colón y Sarmiento

Librería "Del Colegio"

DE

MARIANO DÍAZ

LA MEJOR SURTIDA DEL TERRITORIO

Artículos de escritorio en general
 Novelas Literarias — Útiles para Colegios — Textos escolares

SE ATIENDEN PEDIDOS DEL INTERIOR VIENIENDO
 ACOMPAÑADOS DE SU IMPORTE



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO DEL CONOCIMIENTO

BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES